


Silk'n™

Beautiful Technology

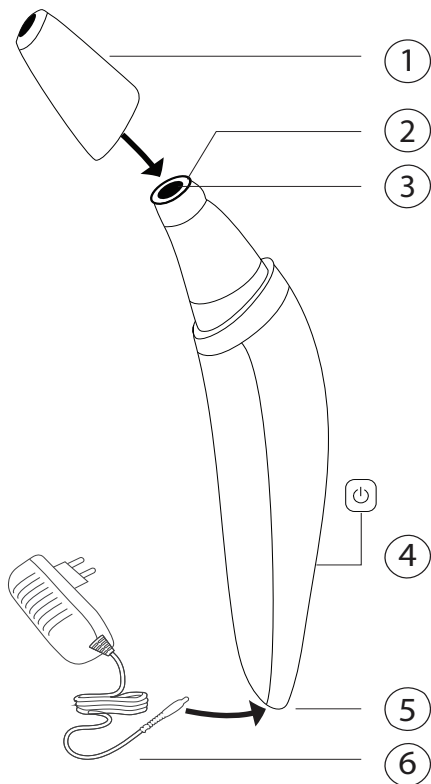
ReVit Essential

H4201

- 
- DE BEDIENUNGSANLEITUNG
 - EN INSTRUCTIONS FOR USE
 - FR INSTRUCTIONS D'UTILISATION
 - BG ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА
 - HU HASZNÁLATI UTASÍTÁS
 - RO INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE
 - CS NÁVOD K POUŽITÍ
 - SL NAVODILA ZA UPORABO
 - PL INSTRUKCJA OBSŁUGI
 - RU ИНСТРУКЦИИ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

Silk'n™

ReVit Essential



Правовые положения

Компания Home Skinovations Ltd. оставляет за собой право вносить изменения в свою продукцию или спецификации с целью улучшения их характеристик, надежности или возможности изготовления. Предполагается, что информация, предоставленная компанией Home Skinovations Ltd. является точной и надежной на момент публикации. Однако компания Home Skinovations Ltd. не принимает на себя ответственность за использование этой информации. На патенты и патентные права компании Home Skinovations Ltd. не предоставляется никаких прямых, косвенных или иных лицензий.

Никакая часть этого документа не может быть воспроизведена или передана в любой форме или любым способом, электронным или механическим, в любых целях, без явного письменного разрешения компании Home Skinovations Ltd. Данные могут изменяться без предупреждения.

Компания Home Skinovations Ltd. владеет патентами и заявками на патент, торговыми наименованиями, авторскими правами, а также иными правами интеллектуальной собственности, имеющими отношение к предмету данного документа. Предоставление данного документа не дает вам никаких лицензий на эти патенты, торговые наименования, авторские права или иные права интеллектуальной собственности, кроме явным образом предоставляемых компанией

Home Skinovations Ltd. в соответствии с письменным соглашением. Спецификации могут изменяться без предупреждения.

Silk'n и логотип Silk'n являются зарегистрированными торговыми марками Home Skinovations Ltd, Тавор Билдинг, Шаар Йокнеам ПОВ 533, Йокнеам 2069206, ИЗРАИЛЬ www.silkn.eu или www.silkn.com, info@silkn.com.

Оглавление

1. Познакомьтесь со своим Silk'n ReVit Essential	146
2. Противопоказания и предупреждения	148
3. Не используйте Silk'n ReVit Essential:.....	151
4. Знакомьтесь: Silk'n ReVit Essential	151
5. Возможные побочные эффекты	152
6. Перед первой процедурой.....	152
7. Можно приступать к работе!.....	154
8. Уход за устройством и его хранение	156
9. Запасные части и расходные материалы	157
10. Выявление и устранение неполадок.....	157
11. Отдел обслуживания клиентов	158
12. Гарантия.....	158
13. Утилизация.....	159
14. Технические характеристики.....	159
15. Обозначения и символы.....	160

1. Познакомьтесь со своим Silk'n ReVit Essential

Silk'n ReVit Essential – это электрический прибор. При использовании им необходимо особое внимание уделять безопасности. Перед первым использованием обязательно прочитайте все предупреждения, противопоказания и меры предосторожности. Важно, чтобы вы прочли и поняли инструкции по использованию устройства, в том числе процедуры после завершения использования, и неукоснительно следовали им. Перед каждой процедурой мы рекомендуем повторно просматривать инструкции.

1.1. Содержимое упаковки

В упаковке Silk'n ReVit Essential содержатся следующие компоненты.

- Прибор ReVit Essential
- Пачка фильтров
- 2 чистящие насадки (мелкозернистая и грубозернистая)
- Запасные резиновые колпачки
- Адаптер постоянного/переменного тока со шнуром
- Руководство пользователя
- Гарантийный талон

1.2. Описание устройства

ReVit Essential – это терапевтическое устройство двойного действия, предназначенное для использования в домашних условиях. Устройство сочетает микродермабразивную шлифовку и вакуумную стимуляцию кожи.

Микродермабразивная шлифовка

- Деликатная неабразивная эксфолиация обеспечивает гладкую свежую кожу.
- Помогает улучшить цвет, текстуру и упругость кожи.
- Помогает уменьшить заметность возрастных пятен.
- Помогает уменьшить мелкие морщинки вокруг глаз.

Вакуумная стимуляция

- Стимуляция кожи придает ей гладкость и молодой вид.
- Очищает поверхность кожи.
- Убирает ороговевшие клетки.

Основные элементы прибора: *чистящая насадка (1), резиновый колпачок (2), фильтр (3), кнопка управления (4), гнездо устройства (5), адаптер со шнуром (6)*. Чтобы увидеть расположение каждого элемента, обратитесь к схеме, находящейся в начале данного руководства.

1.3. Назначение


Silk'n ReVit Essential – это устройство, которое продается без рецепта врача и предназначено для очистки верхнего слоя кожи лица с целью придания коже свежего вида. Устройство предназначено для обработки:

- Стареющей кожи лица, шеи и рук
- Мелки морщин на лице
- Пигментных пятен
- Темных пятен и мелких шрамов
- Тусклой и поврежденной воздействием солнца кожи






Устройство предназначено для самостоятельного использования в домашних условиях. Не используйте устройство для каких-либо целей, помимо описанных в данном руководстве.

2. Противопоказания и предупреждения

Внимательно прочтите данный раздел и обратите внимание на предупреждения и противопоказания.

 Это устройство не должно использоваться следующими категориями людей: детьми, подростками до 16 лет, взрослыми с ограниченными физическими, сенсорными или психологическими возможностями или теми людьми, у которых не хватает опыта или знаний о том, как пользоваться данным устройством. Чтобы быть уверенными в том, что с устройством не играют дети, они должны находиться под наблюдением взрослых.

Не используйте Silk'n ReVit Essential при:

-  Розацеа (розовых акне).
-  Плохо контролируемых расстройствах эндокринной системы, таких как диабет и нарушения функции щитовидной железы.
-  Атипичных состояниях кожи, вызванных диабетом, общими заболеваниями или нарушением обмена веществ.
-  Прохождении процедур лучевой терапии и химиотерапии в течение последних 3-х месяцев или наличии участков кожи с потенциальными злокачественными образованиями.
-  Приеме прописанных врачом препаратов для лечения кожи в течение последних 6 месяцев.






- ❗ Любых других состояниях, из-за которых использование прибора, по мнению врача или дерматолога, будет небезопасно.

Не используйте прибор на участках:

- ❗ Пораженных активной экземой или псориазом, при повреждениях, открытых ранах или инфицированных зонах (герпес), с наличием родинок или бородавок, с атипичным состоянием, причиной которого стали общие заболевания или нарушения обмена веществ (например, диабет).
- ❗ На которых в прошлом возникал герпес.
- ❗ Где имеются травмы или повреждения кожи.
- ☀ Недавно подвергавшихся воздействию солнечных лучей без защиты (выждите 1 день); в случае загара или солнечных ожогов выждите 3 дня.

Дополнительные предупреждения

- ❗ Не используйте для обработки сосков или гениталий.
- ❗ Рекомендуется использовать устройство не чаще двух раз в неделю.
- ❗ Если вы испытываете какой-либо дискомфорт, используйте низкий уровень силы всасывания.
- ❗ При сильном покраснении кожи немедленно прекратите процедуру.
- ❗ Перед процедурой снимите всю бижутерию.
- ❗ Если после процедуры вы выходите на солнце, воспользуйтесь солнцезащитным кремом с фактором SPF 30 или выше.

-  Перед тем как использовать устройство или прикасаться к вилке адаптера, всегда следует убедиться, что ваши руки и кожа сухие.
-  Храните устройство подальше от воды или иных жидкостей! Не используйте его вблизи ванны, душевой кабины, бассейна и других емкостей, содержащих воду. Не кладите и не храните устройство там, где оно может упасть, подвергнуться удару или быть помещено вблизи воды или иной жидкости. В таких случаях существует вероятность поражения электрическим током. Немедленно отключите устройство от сети электропитания и не используйте.
-  Ни в коем случае не оставляйте устройство без присмотра, когда оно подключено к розетке. Адаптер постоянного/переменного тока должен быть всегда доступен, чтобы можно было легко его вытащить из разъема в случае возникновения чрезвычайной ситуации. После использования устройство необходимо сразу отключить от сети.
-  Не переносите устройство, держа его за шнур адаптера постоянного/переменного тока.
-  Если устройство работает неправильно, его необходимо немедленно отключить от сети.
-  Не пытайтесь модифицировать, вскрыть или самостоятельно починить свое устройство Silk'n ReVit Essential. Этим вы можете подвергнуть себя опасному воздействию электричества и нанести серьезный вред своему здоровью.

3. Не используйте Silk'n ReVit Essential:

- С адаптерами, дополнительными приспособлениями или принадлежностями, не рекомендованными компанией Home Skinovations Ltd.
- Если в устройстве повреждены шнур или вилка. Держите сетевой шнур вдали от горячих поверхностей.
- Если во время работы прибора появился дым или чувствуется его запах.
- Если устройство плохо работает или выглядит поврежденным.
- Если внешний корпус устройства поврежден или распадается на части.
- Если устройство упало в воду.

В таких случаях, свяжитесь с отделом обслуживания клиентов компании Silk'n.

4. Знакомьтесь: Silk'n ReVit Essential

Во время сеанса обработки могут возникнуть такие типичные впечатления или ощущения, как:

- **Легкое жужжание устройства:** это свидетельствует о работе отсасывающего насоса.
- **Легкое покраснение кожи:** покраснение должно пройти в течение от нескольких часов до одного дня.
- ! При сильном покраснении кожи немедленно прекратите процедуру.
- ! Если вы испытываете какие-либо осложнения, обратитесь к врачу.

5. Возможные побочные эффекты

Если четко следовать инструкциям и принимать во внимание все предупреждения и противопоказания, осложнения и побочные эффекты случаются крайне редко. Однако все косметические процедуры, в том числе те, которые можно проводить в домашних условиях, подразумевают некоторый риск. Поэтому важно знать о возможных рисках и осложнениях.

Нежелательная реакция	Риск
Покраснение кожи У вас может наблюдаться расширение поверхностных капилляров. Это может привести к некоторому покраснению кожи на протяжении нескольких дней. Кроме того, расширенные капилляры могут привести к образованию красных точек, которые со временем также исчезнут. В таких случаях этот участок кожи следует немедленно охладить холодной водой.	Низкий
Кровоподтеки У вас могут появиться небольшие кровоподтеки, которые должны исчезнуть за 2–3 дня.	Низкий

Если вы испытываете какие-либо симптомы, которые не уступают, обратитесь к врачу.

6. Перед первой процедурой

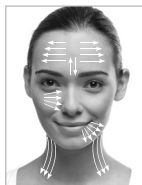
Чтобы использовать Silk'n ReVIt Essential, выполните следующие действия:

1. Достаньте устройство и другие его компоненты из коробки.
2. Вставьте *шнур адаптера* в гнездо устройства и подключите *адаптер* к электрической розетке.
3. Просмотрите рекомендации относительно того, как использовать ReVIt Essential на различных зонах обработки.

6.1. Зоны обработки

Мы рекомендуем начинать с режима низкой силы всасывания и только после нескольких применений устройства переходить к большей силе. Если вы испытываете какой-либо дискомфорт, обрабатывайте данную зону в режиме низкой силы всасывания.

Зона обработки	Рекомендации
Лоб, щеки и подбородок	Перемещайте устройство по коже от центра кнаружи до линии волос.
Глаза и нос	Вокруг бровей перемещайте устройство короткими, направленными вверх движениями. Не затрагивайте веки. В области носа перемещайте устройство прямыми, направленными вниз движениями, следуя кривизне носа и контурам скул.
Шея	Перемещайте устройство плавными, направленными вниз движениями; обработайте всю область шеи.



Вначале может понадобиться обработать каждую зону 2–4 раза. Когда ваша кожа привыкнет к обработке, ее можно увеличить до 4–6 раз.

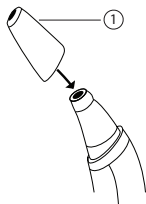
6.2. Насадки ReVit Essential: мелкозернистая и грубозернистая

В комплект устройства входят две чистящих *насадок*. Мы рекомендуем начинать обработку с мелкозернистой насадки.

- Мелкозернистую *насадку* следует применять для общей или тонкой завершающей обработки.
- Грубозернистый *наконечник* следует применять для интенсивной эксфолиации.

Для смены наконечника:

1. Убедитесь, что устройство отключено от электрической розетки.
2. Снимите *наконечник (1)* с устройства и замените его другим *наконечником*. Перед включением устройства убедитесь, что *наконечник* надежно закреплен.



7. Можно приступать к работе!

Сделайте свою кожу сияющей и чистой! Работать с устройством Silk'n ReVit Essential совсем несложно. Просто следуйте описанным ниже шагам для обработки каждой зоны. Вся обработка должна занять не более 5 минут.

7.1. Рекомендуемые меры предосторожности

- Перед первым использованием проведите пробную обработку на небольшом участке кожи. Если после этого у вас не появятся какие-либо нежелательные реакции, можно приступить к обработке этой зоны.
- Первые 2–3 обработки проводите в режиме слабой силы всасывания.
- Рекомендуется использовать устройство не чаще двух раз в неделю.



Если вы испытываете какой-либо дискомфорт, немедленно прекратите процедуру.

7.2. Как проводить обработку







1. Кожа должна быть чистой, сухой, без пудры, крема или геля.
2. Убедитесь, что *резиновый колпачок (2)*, *фильтр (3)* и *наконечник (1)* надежно закреплены. Приступая к обработке, несколько раз вначале используйте мелкозернистый *наконечник*.
3. Чтобы включить прибор, нажмите *кнопку управления (4)*. Теперь ваше устройство ReVIt Essential готово к работе в режиме слабой силы всасывания.
4. Плотно прижмите *наконечник* к коже, так, чтобы ощутить всасывающую силу.
5. Обрабатывайте все зоны, как рекомендуется в разделе "Зоны обработки".
6. Для перехода от режима слабой силы всасывания к режиму высокой силы всасывания, повторно нажмите *кнопку управления*.
7. Выключить устройство по окончании процедуры следует коротким нажатием *кнопки управления* один или два раза, в зависимости от того, в каком режиме находится устройство.
8. Отключите устройство от электрической розетки и сложите ReVIt Essential в заводскую коробку. См. раздел "Уход за устройством и его хранение".

7.3. После обработки

- Непосредственно после обработки избегайте пребывания на прямом солнечном свете; пользуйтесь солнцезащитным кремом с фактором SPF 30 или выше.
- На лицо можно наложить маску, дневной или ночной крем.

8. Уход за устройством и его хранение

Чрезвычайно важно чистить устройство Silk'n ReVit Essential после каждого сеанса обработки.

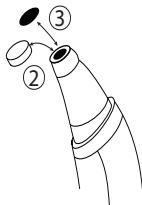
-  Прежде всего, отключите устройство от электрической розетки.
-  Чтобы очистить устройство, протрите его чистой сухой салфеткой. Используйте очистители, содержащие не более 70% спирта, или иные неабразивные очистители. Никогда не пользуйтесь ацетоном или абразивными жидкостями, поскольку это приведет к порче устройства.
-  Для чистки *наконечника* снимите его с устройства, промойте водой с мылом и тщательно высушите.
-  Для очистки *фильтра* снимите его с устройства, очистите мягкой щеткой от грязи и вставьте обратно в устройство.
-  После чистки мы рекомендуем хранить устройство в заводской коробке.
-  Никогда не погружайте Silk'n ReVit Essential в воду; это можно делать только с *наконечниками*.

8.1. Замена фильтра

Фильтр необходимо чистить и периодически менять, поскольку на нем накапливаются частицы кожи. Рекомендуется делать это через каждые несколько обработок.

Для замены фильтра:

1. Снимите с устройства *наконечник*. Вы увидите *резиновый колпачок* и небольшой *черный фильтр*.
2. Снимите *резиновый колпачок* (2) и извлеките *фильтр* (3).
3. Очистите *фильтр* с помощью мягкой щетки и поместите обратно в устройство. Для замены *фильтра* извлеките установленный *фильтр* и вставьте новый.



4. Установите на место *резиновый колпачок* и *наконечник* и убедитесь, что наконечник прочно закреплен.

8.2. Замена наконечника

Рекомендуется заменять *наконечник* раз в полгода или чаще, если его чистящая поверхность повреждена.


9. Запасные части и расходные материалы


Запасные *фильтры* и *наконечники* можно заказать на нашем веб-сайте: www.silk'n.eu. Для замены *резиновых колпачков* или *адаптера постоянного/переменного тока* обращайтесь в отдел обслуживания клиентов Silk'n Customer Service.

10. Выявление и устранение неполадок

Не пытайтесь вскрыть или самостоятельно починить свой Silk'n ReVit Essential. Этим вы можете подвергнуть себя опасному воздействию электричества и нанести серьезный вред своему здоровью. Кроме того, это приведет к аннулированию гарантии.

Проблема	Проверка
Мой Silk'n ReVit Essential не включается.	Убедитесь, что <i>адаптер</i> правильно подсоединен к устройству, что он включен в электрическую розетку и что вы нажали <i>кнопку управления</i> .
Я не чувствую всасывающей силы, когда прикладываю устройство к коже.	Убедитесь, что устройство включено, проверьте, правильно ли вставлены <i>фильтр</i> , <i>резиновый колпачок</i> и <i>наконечник</i> .

 Чинить устройство разрешается только квалифицированному персоналу. При появлении проблем или сомнений, свяжитесь с отделом обслуживания клиентов компании Silk'n.

 Если устройство работает неправильно, его необходимо немедленно отключить от сети.

11. Отдел обслуживания клиентов

Для получения дополнительной информации, посетите наш веб-сайт: www.silkn.eu. Это руководство также можно загрузить в формате PDF с www.silkn.eu.

Обратитесь в отдел обслуживания клиентов, если устройство работает не так как нужно или в случае любых иных проблем с устройством. Наша контактная информация:

Страна	Телефонные номера сервисных центров	Email
Бельгия	0900-25006	serviceconsommateurbe@silkn.eu
Франция	0891-655557	serviceconsommateurfr@silkn.eu
Германия	089 51 23 44 23	kundenservice@inno-essentials.de
Италия		servizioclientiit@silkn.eu
Нидерланды	0900-2502217	klantenservicenl@silkn.eu
Испания	807088200	servicioalcliente@silkn.eu
Великобритания	0906-2130009	customercareuk@silkn.eu
США и Канада	1-877-367-4556 (бесплатная линия)	contact@silkn.com
Другие страны	+31 (0)180-330 550	info@silkn.com

12. Гарантия

Смотрите свой гарантийный талон Silk'n.

13. Утилизация








Помогите защитить окружающую среду. Не выбрасывайте устройство с бытовыми отходами; следуйте принятым в вашей стране нормам по утилизации электротехнических изделий.

14. Технические характеристики

Номер модели	H4201
Технология	Вакуумный наконечник
Входная мощность	12 В постоянного тока, 0,5 А
Масса устройства	110 г
Транспортировка и хранение между использованием и условия хранения	Рабочие температуры: -40°C – +70°C Относительная влажность: 10% – 90% Атмосферное давление: 500–1060 гПа
Условия эксплуатации	Температура: от 10 °С до 35 °С Относительная влажность: 30% – 75% Атмосферное давление: 700–1060 гПа
Модель и характеристики адаптера	SAW12-050-2100XX XX см. тип штекера Вход: 100-240 В перем. тока, 50-60 Гц, 0,5А Выход: 12 В пост. тока, 0,5 А
Ожидаемый срок эксплуатационной службы оборудования	3 г.
Соответствие нормативным требованиям	Директивы по низкому напряжению (LVD): 2006/95/EC и 2014/35/EU Директивы по электромагнитной совместимости (EMC): 2004/108/EC и 2014/30/EU Директива 2011/65/EC об ограничении содержания вредных веществ (RoHS) Регламент REACH EC № 1907/2006

15. Обозначения и символы

	Продукты, отмеченные этим символом, отвечают требованиям директив ЕС.
	Класс III. Питание данного электроприбора осуществляется от источника тока сверхнизкого напряжения.
	Только для использования внутри помещений.
	Не использовать во влажной окружающей среде.
	Не утилизируйте прибор вместе с бытовыми отходами. Утилизируйте согласно законодательству своей страны и помогите защитить окружающую среду. Соответствует Директиве об отходах электрического и электронного оборудования (WEEE).



InnoEssentials International
Donk 1b, 2991 LE Barendrecht
The Netherlands
E-mail: info@silkn.com

InnoEssentials Deutschland GmbH
Bahnhofstr. 7, 49685 Emstek
Deutschland
E-mail: info@inno-essentials.de



PB111841A